

## 492811-2026 - Súťaž

**Nemecko – Služby informačných technológií: konzultácie, vývoj softvéru, internet a podpora – Betriebsunterstützung Oracle Database Appliance (ODA) und Datenbanken für Knappschaft Kliniken**

**OJ S 135/2026 16/07/2026**

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim - Oznámenie o zmene Služby**

### 1. Kupujúci

---

#### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Knappschaft Kliniken Solution

E-mail: [vergabe.solution@knappschaft-kliniken.de](mailto:vergabe.solution@knappschaft-kliniken.de)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejný podnik

Činnosť verejného obstarávateľa: Zdravie

### 2. Postup

---

#### 2.1. Postup

Názov: Betriebsunterstützung Oracle Database Appliance (ODA) und Datenbanken für Knappschaft Kliniken

Opis: Gegenstand dieser Ausschreibung ist die Vergabe von Betriebs- und Unterstützungsleistungen für die Oracle Database Appliance (ODA)- Infrastruktur der Knappschaft Kliniken Solution GmbH

Identifikátor postupu: 025b85f9-938f-4983-962f-546d4f834c29

Interný identifikátor: 075/26

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

##### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72000000 Služby informačných technológií: konzultácie, vývoj softvéru, internet a podpora

##### 2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: In der Schornau 23-25

Mesto: Bochum

PSC: 44892

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Krajina: Nemecko

##### 2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 2 500 000,00 EUR

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 2 500 000,00 EUR

##### 2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DMLM3AD#

Právny základ:

### 2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie, Súťažný podklad

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia:

Účasť v zločineckej organizácii:

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami:

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu:

Podvod:

Korupcia:

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi:

Porušenie povinnosti platiť dane:

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie:

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva:

Platobná neschopnosť:

Aktíva spravované likvidátorom:

Pozastavené podnikateľské činnosti:

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva:

Závažné odborné pochybenie:

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž:

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania:

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania:

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie:

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe:

## 5. Časť

---

### 5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Betriebsunterstützung Oracle Database Appliance (ODA) und Datenbanken für Knappschaft Kliniken

Opis: Die Leistung umfasst die Betriebsunterstützung, Administration, Überwachung sowie den technischen Support der bestehenden Oracle Database Appliance-Umgebung einschließlich der darauf betriebenen Oracle Enterprise Edition-Datenbanken sowie der zugehörigen Oracle-Infrastrukturkomponenten. Die Leistungserbringung erfolgt auf der Infrastruktur des Auftraggebers. Der Auftragnehmer übernimmt die in der Leistungsbeschreibung definierten Betriebs- und Unterstützungsleistungen. Eine Übernahme der Gesamtverantwortung für die IT-Infrastruktur des Auftraggebers ist nicht Gegenstand dieses Vergabeverfahrens.

Interný identifikátor: 075/26

#### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72000000 Služby informačných technológií: konzultácie, vývoj softvéru, internet a podpora

**Možnosti:**

Popis možností: Der Auftragnehmer kann notwendige weitere Leistungen beauftragen, die nicht Gegenstand dieser Ausschreibung sind aber mit dem Auftragsgegenstand verbunden sind.

#### **5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: In der Schornau 23-25

Mesto: Bochum

PSČ: 44892

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Krajina: Nemecko

#### **5.1.3. Predpokladané trvanie**

Trvanie: 36 Mesiac

#### **5.1.4. Obnovenie**

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: Verlängerungsoption: 1 x 12 Monate

#### **5.1.6. Všeobecné informácie**

##### **Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

#### **5.1.7. Strategické verejné obstarávanie**

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

#### **5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Nachweis (Versicherungsbestätigung oder -schein) über eine bestehende Berufs- / Betriebshaftpflichtversicherung des Bieters a. mit einer Deckungssumme von mindestens 5.000.000,- EUR für Personenschäden und einer Deckungssumme von mindestens 5.000.000,- EUR für sonstige Schäden, b. wobei die Maximierung der Ersatzleistung mindestens das Zweifache der Deckungssumme pro Kalenderjahr betragen muss, bei einem in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union oder eines Vertragsstaates des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum zugelassenen Versicherungsunternehmens

Kritérium: Priemerný ročný obrat

Popis výberového kritéria: Der durchschnittliche Jahresumsatz im Dienstleistungs- und Betriebsumfeld muss mindestens 100 Mio. EUR betragen. Der Nachweis erfolgt durch Eigenerklärung des Bieters (Anlage 12). Der Auftraggeber behält sich vor, geeignete Nachweise, insbesondere Jahresabschlüsse, Bestätigungen eines Wirtschaftsprüfers oder vergleichbare Unterlagen, anzufordern.

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat mindestens zwei geeignete Referenzprojekte aus den letzten drei Jahren (01.01.2023) nachzuweisen. Mindestens zwei Referenzprojekte

müssen aus dem klinischen Umfeld stammen. Die Referenzprojekte müssen hinsichtlich Art, Umfang und Komplexität mit dem ausgeschriebenen Leistungsgegenstand vergleichbar sein. Vergleichbar sind insbesondere Referenzprojekte über Betriebs- und Unterstützungsleistungen für Oracle Database Appliance-Umgebungen oder vergleichbare hochverfügbare Oracle-Datenbankplattformen mit Oracle Enterprise Edition, Oracle RAC und Oracle Data Guard.

Kritérium: Relevantné vzdelávacie a profesionálne kvalifikácie

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat nachzuweisen, dass für die gesamte Vertragslaufzeit ausreichend qualifiziertes Personal zur Verfügung steht. Der Nachweis erfolgt mittels Eigenerklärung gemäß Anlage 11 der Vergabeunterlagen.

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Nachweise über Qualitätsmanagement sowie Betrieb eines Informationssicherheitsmanagementsystem gem. Anlage 13 der Vergabeunterlagen.

Kritérium: Priemerný ročný počet pracovníkov

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat mit seinem Angebot zu erklären, dass - die operative Leistungserbringung ausschließlich durch fest angestelltes Personal erfolgt, - Subunternehmer oder externe Dritte nicht für die operative Leistungserbringung eingesetzt werden, - administrative Zugriffe auf produktive Systeme ausschließlich durch Personal erfolgen, das innerhalb der Europäischen Union oder des Europäischen Wirtschaftsraums tätig wird, - Zugriffe aus Drittstaaten nur nach vorheriger schriftlicher Zustimmung des Auftraggebers erfolgen, - das eingesetzte Personal in Deutschland ansässig ist. Der Nachweis erfolgt mittels Eigenerklärung gemäß Anlage 14.

#### **5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

**Kritérium:**

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: Preis zu 100 %

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk pevná hodnota: Pevná hodnota (spolu)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 31/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DMLM3AD/documents>

**Ad hoc komunikačný kanál:**

URL: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DMLM3AD>

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DMLM3AD>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 07/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 86 Dni

**Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Der Auftraggeber behält sich das Recht vor nach eigenem Ermessen Erklärungen, Nachweise und Unterlagen nachzufordern.

**Informácie o verejnom otvorení ponúk:**

Dátum otvorenia: 07/08/2026 10:01:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

**5.1.15. Techniky**

**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Sprostredkovateľská organizácia: Bundeskartellamt Vergabekammer des Bundes

Organizácia pre preskúmanie: Bundeskartellamt Vergabekammer des Bundes

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

Knappschaft Kliniken Solution

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Bundeskartellamt

Vergabekammer des Bundes

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Knappschaft Kliniken Solution

## 8. Organizácie

---

**8.1. ORG-0001**

Úradný názov: Knappschaft Kliniken Solution

Registračné číslo: 00001831

Poštová adresa: In der Schornau 23-25

Mesto: Bochum

PSČ: 44892

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Krajina: Nemecko

E-mail: [vergabe.solution@knappschaft-kliniken.de](mailto:vergabe.solution@knappschaft-kliniken.de)

Telefón: +49 15123140799

Internetová adresa: <https://www.kk-sg.de>

Profil kupujúceho: <https://www.kk-sg.de>

**Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

Centrálna obstarávacia organizácia, ktorá obstaráva dodávky tovaru a/alebo služby určené pre iných kupujúcich  
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania  
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

#### 8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Bundeskartellamt Vergabekammer des Bundes  
Registračné číslo: 02289499163  
Poštová adresa: Kaiser-Friedrich-Straße 16  
Mesto: Bonn  
PSČ: 53123  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Krajina: Nemecko  
E-mail: [info@bundeskartellamt.bund.de](mailto:info@bundeskartellamt.bund.de)  
Telefón: +49 22894990  
Fax: +49 2289499163  
**Roly tejto organizácie:**  
Organizácia pre preskúmanie  
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania  
Sprostredkovateľská organizácia

#### 8.1. **ORG-0003**

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83  
Mesto: Bonn  
PSČ: 53119  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Krajina: Nemecko  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefón: +49228996100  
**Roly tejto organizácie:**  
TED eSender

## 10. Zmena

---

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

6a3535b6-453a-44c2-8b76-d18ede7b234a-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Informácie sú teraz k dispozícii

Opis

:

Nach einer eingehenden Bieterfrage hat der Auftraggeber das Eignungskriterium "durchschnittlicher Jahresumsatz" geprüft. In Anlage 12 - Formblatt Umsatz wurde die Anforderung an den durchschnittlichen Jahresumsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags angepasst. Der geforderte durchschnittliche Jahresumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren wurde von 100.000.000 EUR auf 20.000.000 EUR reduziert.

### 10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: PROCEDURE

Opis zmien: In Anlage 12 - Formblatt Umsatz wurde die Anforderung an den durchschnittlichen Jahresumsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags angepasst. Der geforderte durchschnittliche Jahresumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren wurde von 100.000.000 EUR auf 20.000.000 EUR reduziert.

Súťažné podklady boli zmenené dňa: 15/07/2026

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: 705f608e-f75e-4265-a778-5d805080fd72 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 15/07/2026 12:05:10 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 492811-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 135/2026

Dátum uverejnenia: 16/07/2026